



# ANNALES ISLAMOLOGIQUES

en ligne en ligne en ligne en ligne en ligne en ligne en ligne en ligne en ligne en ligne en ligne

AnIsl 10 (1972), p. 251-273

Thierry Bianquis

Relevé des articles concernant les études arabes et islamiques parus dans les périodiques de l'Institut français d'Archéologie orientale du Caire.

## Conditions d'utilisation

L'utilisation du contenu de ce site est limitée à un usage personnel et non commercial. Toute autre utilisation du site et de son contenu est soumise à une autorisation préalable de l'éditeur (contact AT ifao.egnet.net). Le copyright est conservé par l'éditeur (Ifao).

## Conditions of Use

You may use content in this website only for your personal, noncommercial use. Any further use of this website and its content is forbidden, unless you have obtained prior permission from the publisher (contact AT ifao.egnet.net). The copyright is retained by the publisher (Ifao).

## Dernières publications

9782724711523	<i>Bulletin de liaison de la céramique égyptienne 34</i>	Sylvie Marchand (éd.)
9782724711707	????? ?????????? ?????? ???? ? ? ??????	Omar Jamal Mohamed Ali, Ali al-Sayyid Abdelatif
?? ???? ? ? ?????? ?????? ? ? ?????? ????????? ?????????????		
?????????? ?????????? ?????? ???? ? ? ?????? ??????		
9782724711400	<i>Islam and Fraternity: Impact and Prospects of the Abu Dhabi Declaration</i>	Emmanuel Pisani (éd.), Michel Younès (éd.), Alessandro Ferrari (éd.)
9782724710922	<i>Athribis X</i>	Sandra Lippert
9782724710939	<i>Bagawat</i>	Gérard Roquet, Victor Ghica
9782724710960	<i>Le décret de Saïs</i>	Anne-Sophie von Bomhard
9782724710915	<i>Tebtynis VII</i>	Nikos Litinas
9782724711257	<i>Médecine et environnement dans l'Alexandrie médiévale</i>	Jean-Charles Ducène

# RELEVÉ DES ARTICLES CONCERNANT LES ÉTUDES ARABES ET ISLAMIQUES PARUS DANS LES PÉRIODIQUES DE L'INSTITUT FRANÇAIS D'ARCHÉOLOGIE ORIENTALE DU CAIRE

L'Institut Français d'Archéologie Orientale du Caire publie depuis 1901, une revue annuelle, le *Bulletin de l'Institut Français d'Archéologie Orientale (BIFAO)*. A l'origine, le résultat des recherches dans toutes les disciplines représentées à l'Institut, égyptologie, papyrologie, études coptes, études arabes et islamiques, se partageaient ses pages. En 1954, a commencé la parution, à intervalles irréguliers, de *Mélanges islamologiques*, qui, parallèlement au *BIFAO*, regroupaient certains travaux concernant l'Islam. Après la sortie de trois numéros, cette publication a pris en 1963, le nom d'*Annales islamologiques* et a présenté dans sa livraison annuelle, tous les articles traitant de l'Égypte arabe et du monde islamique, publiés par l'IFAO.

Dans ce numéro, paraissent les premières tables « décennales » des *Mélanges/Annales islamologiques*; elles sont précédées par une liste récapitulative de tous les articles concernant les études arabes et islamiques qui ont paru dans le *BIFAO*, depuis sa création. En effet, cette revue n'ayant plus publié de tables décennales depuis le numéro XXX, il est parfois difficile pour le lecteur de retrouver l'article qu'il recherche. Cette liste a été enrichie de quelques titres (présentés en *italique*) d'articles relevant d'autres disciplines, égyptologie, études coptes, études des voyageurs occidentaux en Égypte ..., mais qui donnent indirectement des renseignements intéressants l'Égypte musulmane ou la langue arabe. Cela explique que l'analyse du *BIFAO* ait été menée jusqu'au dernier numéro paru.

## I. ARTICLES PARUS DANS LE *BIFAO*.

### *BIFAO, I, 1901*

1. P. Casanova : Un texte arabe transcrit en caractères coptes (avec  
2 planches) .. .. . 1-20

2. G. Salmon : Note sur la flore du Fayyôûm d'après An-Nāboul-sī .. .. . 25-28
3. G. Salmon : Répertoire géographique de la province du Fayyôûm d'après le *Kitāb Tārīkh al-Fayyôûm d'An-Nāboul-sī* (avec 1 carte) .. .. . 29-77
4. J. Clédat : Rapport sur une mission au canal de Suez (octobre 1900) .. .. . 108-112
5. P. Casanova : Notes sur un texte copte du XIII<sup>e</sup> siècle .. .. 113-137
6. P. Casanova : Les noms coptes du Caire et des localités voisines. 139-224
7. G. Salmon : Le nom de lieu Babidj dans la géographie égyptienne .. .. . 235-239

*BIFAO, II, 1902*

8. P. Casanova : De quelques légendes astronomiques arabes, considérées dans leurs rapports avec la mythologie égyptienne (avec 1 planche) .. .. . 1-39
9. G. Salmon : Rapport sur une mission à Damiette .. .. 71-89
10. G. Salmon : Notes d'épigraphie arabe :
  - Pièces de verre et documents variés .. .. 109-112
  - Les stèles funéraires d'Assouan (avec 1 planche) .. .. . 119-138
11. E. Galtier : De l'influence copte sur l'arabe d'Egypte .. 212-216

*BIFAO, III, 1903*

12. G. Salmon : Un texte arabe inédit pour servir à l'histoire des chrétiens d'Egypte .. .. . 25-68
13. E. Galtier : Notes de linguistique turque .. .. . 105-118
14. G. Salmon : Note sur un manuscrit du fonds turc à la Bibliothèque Nationale .. .. . 183-185

**BIFAO, IV, 1904**

15. E. Galtier : Sur une forme verbale de l'arabe d'Égypte .. 31-38
16. E. Galtier : Contribution à l'étude de la littérature arabe copte  
 .. .. . 105-221  
 — Textes et notes variés .. .. . 105-195  
 — Répertoire alphabétique des manuscrits arabes chré-  
 tiens de la Bibliothèque Nationale .. .. 195-221

**BIFAO, V, 1906**

17. E. Galtier : Coptica-arabica .. .. . 87-164
18. Nécrologie : Georges Salmon .. .. . 189-190

**BIFAO, VI, 1908**

19. L. Massignon : Notes sur l'état d'avancement des études archéologiques  
 arabes en Égypte, hors du Caire .. .. . 1-24
20. Nécrologie : E. Galtier .. .. . 193-194

**BIFAO, VII, 1910**

21. M. Herz-Bey : Armes et armures arabes (avec 8 planches) .. 1-14
22. L. Massignon : Les medresehs de Bagdād (avec 2 planches) .. 77-86
23. J. Maspero : Deux vases de bronze arabes du XV<sup>e</sup> siècle .. 173-175

**BIFAO, VIII, 1911**

24. G. Maspero : *A propos d'un article de M. Moret sur l'égyptologie  
 en France* <sup>(1)</sup> .. .. . 1-13

<sup>(1)</sup> L'auteur, un des fondateurs de l'IFAO, exprime son opinion sur le rôle que doit jouer cet institut dans les différents domaines de la recherche et, notamment dans les études arabes.

25. J. Couyat : *Les routes d'Aidhab (notes pour servir à l'histoire du désert Arabique) (avec 2 planches)* .. .. 135-143

### BIFAO, IX, 1911

26. L. Massignon : *Seconde note sur l'état d'avancement des études archéologiques arabes en Egypte, hors du Caire (avec 3 planches)* .. .. 83-98
27. J. Couyat : *Description du désert, de Siout à la Mer Rouge d'après un manuscrit de la Bibliothèque Royale de Turin. Relation d'une course faite pour reconnaître une partie du désert et des montagnes à l'Est de Siout* .. 137-184

### BIFAO, X, 1912

28. J. Couyat : *Description du désert de Siout à la mer Rouge (suite)*  
.. .. 1-77
29. L. Massignon : *Six plats de bronze de style mamelouk (avec 4 planches)* .. .. 79-88

### BIFAO, XI, 1914

30. L. Massignon : *Note sur le dialecte arabe de Bagdad (avec 2 planches)* .. .. 1-24
31. H. Gauthier : *Index aux notes géographiques sur le nome Panopolite* .. .. 48-63
32. H. Massé : *Ibn al-Çaïrafî, Code de la chancellerie d'Etat (période fâtimide)* .. .. 65-120
33. J. Maspero : *Graeco-arabica (1)* .. .. 155-161
34. Dr. S. Guyer : *La madrassa al-Ḥalāwiyya à Alep (avec 4 planches)* .. .. 217-231

**BIFAO, XII, 1918**

35. J. Maspero : Graeco-arabica (2) .. .. . 43-51
36. G. Wiet : Kindī et Maqrīzī .. .. . 61-73
37. E. Combe : Notes d'archéologie musulmane :
- I — Stèles funéraires
- II — Stucs .. .. . 223-241

**BIFAO, XIII, 1917**

38. G. Daressy : Indicateur topographique du *Livre des Perles enfouies et du Mystère précieux* (avec 3 planches) .. 175-230

**BIFAO, XIV, 1918**

39. G. Daressy : Indicateur topographique ... (suite et fin) .. 1-32
40. H. Lammens : L'ancienne frontière entre la Syrie et le Ḥidjāz (notes de géographie historique) .. .. . 69-96
41. H. Lammens : Les Chrétiens à la Mecque à la veille de l'Hégire .. .. . 191-230

**BIFAO, XV, 1918**

42. E. Combe : Notes d'archéologie musulmane :
- III — Trois amulettes
- IV — Feuilles d'anciens exemplaires du Qor'ān
- V — Manuscrit de la *Bordah* de Boûṣîrî .. 207-226

**BIFAO, XVI, 1919**

43. K.A.C. Creswell : A brief chronology of Muḥammadan monuments of Egypt to A.D. 1517 (avec 18 planches) .. .. 39-164
44. J. Clédat : Notes sur l'isthme de Suez (§ I à VII) (avec 1 planche) .. .. . 201-228

**BIFAO, XVII, 1920**

45. H. Lammens : Le culte des bétyles et les processions religieuses chez les Arabes préislamites .. .. . 39-101
46. J. Clédat : Notes sur l'isthme de Suez (§ VIII-XI) (avec 2 planches) .. .. . 103-119
47. E. Combe : Notes d'archéologie musulmane :  
VI — Paléographie qor'anique  
VII — La kiswah  
VIII — Le coufique carré .. .. . 191-206

**BIFAO, XVIII, 1921**

48. G.S. Colin : Notes sur le parler arabe du nord de la région de Taza .. .. . 33-119
49. P. Casanova : La doctrine secrète des Fatimides d'Égypte .. 121-165
50. J. Clédat : Notes sur l'isthme de Suez (§ XII à XV) (avec 1 planche) .. .. . 167-197
51. G.S. Colin : Notes de dialectologie arabe :  
I. Une complainte arabe sur l'expédition française d'Égypte .. .. . 199-225

**BIFAO, XX, 1922**

52. M<sup>me</sup> R.L. Devonshire : Traduction de la relation du voyage du Sultan Qâitbây en Palestine et en Syrie القول المستظرف في سفر مولانا الملك الأشرف (avec une carte et 2 planches) .. 1-43
53. G.S. Colin : Notes de dialectologie arabe :  
II. — Technologie de la batellerie du Nil, 45-87, 201-222
54. P. Casanova : Notes sur les voyages de Sindbâd le Marin .. 113-199

**BIFAO, XXI, 1923**

55. K.A.C. Creswell : The origin of the cruciform plan of Cairene Madrasas (avec 12 planches) .. .. . 1-54
56. J. Clédat : Notes sur l'isthme de Suez (§ XVI-XVIII). 55-106, 145-187
57. H. Lammens : Le «Sofiânî», héros national des Arabes syriens. 131-144

**BIFAO, XXII, 1923**

58. J.A. Jaussen : Inscription arabe du Khān al-Aḥmar à Beisān (Palestine) .. .. . 99-103
59. N. Aimé-Giron : Ad. « VAN BERCHEM, Jérusalem » n° 136 .. 119-120
60. J. Clédat : Notes sur l'isthme de Suez (§ XIX) (avec 4 planches) .. .. . 135-189

**BIFAO, XXIII, 1924**

61. J. Clédat : Notes sur l'isthme de Suez (XIX, suite et XX) (avec 2 planches) .. .. . 27-84
62. K.A.C. Creswell : Archæological researches at the Citadel of Cairo (avec 30 planches) .. .. . 89-167

**BIFAO, XXV, 1925**

63. J.A. Jaussen : Inscriptions arabes de la ville d'Hébron (Palestine) (avec 7 planches) .. .. . 1-45
64. A. Mukhlis : Édition de l'ouvrage d'Ibn al-Ṣayrafī sur les vizirs fatimides الإشارة إلى من نال الوزارة . تأليف أمين الدين تاج الرياسة أبي القاسم علي بن منجب بن سليمان الشهير بابن الصيرفي المصرى .. .. . 49-112



65. M<sup>me</sup> R.L. Devonshire : Traduction d'un extrait de l'histoire d'Égypte  
 كتاب تاريخ مصر المشهور ببسائط الزهور في وقائع الدهور  
 volume II, par Ahmed Ibn Iyās el-Hanafy el-Maṣry  
 (Boulaq, 1311 A.H.) (avec 2 planches) .. .. 113-145

**BIFAO, XXVI, 1926**

66. H. Lammens : Le calife Walid et le prétendu partage de la mosquée  
 des Omayyades à Damas .. .. 21-48
67. A. Mukhlis : Edition de la suite du livre des vizirs : ذيل على كتاب  
 الإشارة إلى من نال الوزارة لابن الصيرفي .. .. 49-70
68. J. Clédat : Le raid du roi Baudoin I<sup>er</sup> en Égypte .. .. 71-81
69. H. Lammens : Le caractère religieux du *tar* ou vendetta chez les Arabes  
 préislamites .. .. 83-127
70. K.A.C. Creswell : The works of Sultan Bibars al-Bunduqdārī in Egypt  
 (avec 31 planches) .. .. 129-193

**BIFAO, XXVII, 1927**

71. J.A. Jaussen : Inscriptions arabes de Naplouse (Palestine) (avec 4  
 planches) .. .. 91-110

**BIFAO, XXVIII, 1929**

72. J.D. Weill : Quelques textes épigraphiques inédits du Caire (avec  
 3 planches) .. .. 15-24
73. L. Kremer : Sur quelques petits fruits en faïence émaillée du Moyen-  
 Empire (avec 8 planches et un index en arabe) .. .. 49-97

**BIFAO, XXXI, 1929**

74. Ed. Pauty : Contribution à l'étude des stalactiques (avec 8 plan-  
 ches) .. .. 129-153

**BIFAO, XXX, 1931**

## MÉLANGES VICTOR LORET

## (Tome I)

75. J.D. Weill : Papyrus arabes d'Edfou (avec 1 planche) .. 33-44
76. Et. Combe : Cinq cuivres musulmans datés des XIII<sup>e</sup>, XIV<sup>e</sup> et XV<sup>e</sup> siècles, de la collection Benaki .. .. 49-58
77. Ed. Pauty : Sur une porte en bois sculpté, provenant de Bagdad (avec 6 planches) .. .. 77-81
78. G. Wiet : Une inscription de Malik Zāhir Ġāzī à Latakiah 273-292
79. W.E. Crum : Un nouveau mot copte pour « navire » .. .. 453-455
80. C.A. Nallino : L'Égypte avait-elle des relations directes avec l'Arabie méridionale des Ptolémées? .. .. 465-475

## (Tome II)

81. J. Deny : Au sujet de deux inscriptions chronogrammes en langue turque du canal Maḥmoûdiyya .. .. 619-623
82. E. Combe : Note relative à l'article précédent .. .. 624
83. M. Guidi : *Nukat o motti di spirito e doppi sensi in dialetto cairino* .. .. 651-669

**BIFAO, XXXI, 1931**

84. Ed. Pauty : Le pavillon du Nilomètre de l'Île de Rôdah au vieux Caire (avec 11 planches) .. .. 113-120
85. Ed. Pauty : La défense de l'ancienne ville du Caire et de ses monuments — Urbanisme et archéologie (avec 9 planches et 8 plans) .. .. 135-176

**BIFAO, XXXII, 1932**

86. K. Engelbach : Some suggestions on the transcription of european words into the arabic alphabet .. .. 1-6

87. K.A.C. Creswell : La mosquée de 'Amru (traduction de l'anglais par M<sup>me</sup> R.L. Devonshire) (avec 12 planches) .. 121-166

**BIFAO, XXXIV, 1934**

88. M<sup>me</sup> R.L. Devonshire : Traduction de l'arabe d'un extrait de l'histoire d'Egypte d'Ahmed ibn Iyās al-Ḥanafy al-Maṣry كتاب تاريخ مصر مشهور ببـدائع الزهور في وقائع الدهور (avec 3 planches) .. 1-29
89. R.J.H. Gottheil : Fragments from an Arabic Common-Place Book (avec 6 planches) .. 103-128

**BIFAO, XXXV, 1935**

90. R. Cottevieille-Giraudet : *Le catha edulis fut-il connu des Egyptiens?* <sup>(1)</sup> (avec 1 planche) .. 99-113

**BIFAO, XXXVI, 1936-1937**

91. Ed. Pauty : L'architecture du Caire après la conquête ottomane : vue d'ensemble (avec 20 planches) .. 1-69
92. G. Wiet : Une famille de fabricants d'astrolabes .. 97-99

**BIFAO, XXXVII, 1937-1938**

93. C. Cahen : Quelques chroniques anciennes relatives aux derniers Fatimides .. 1-27
94. R.D. : Compte-rendu : E. Dinot et al-Hadj Sliman ben Ibrahim, *La vie de Mohammed, prophète d'Allah* .. 163

**BIFAO, XXXVIII, 1939**

95. L.A. Mayer : Mamluk playing cards (avec 6 planches) .. 113-118

<sup>(1)</sup> Remarques sur l'étymologie du nom de cette plante dans diverses langues et notamment en arabe (al-qāt, القات).

96. S. Reich et G. Wiet : Un astrolabe syrien du XIV<sup>e</sup> siècle (avec 1 planche et 6 croquis) .. .. . 195-202
97. R. Demonts : Notes sur une parole d'Al-Ḥasan al-Baṣrī .. 205-216

**BIFAO, XLI, 1942**

98. P. Kraus : Les dignitaires de la hiérarchie religieuse selon Gābir ibn Ḥayyān .. .. . 83-97

**BIFAO, XLIV, 1947**

99. E. Lévi-Provençal : Du nouveau sur Ibn Ḳuzmān .. .. . 1-20
100. Ph. Marçais : Contribution à l'étude du parler arabe de Bou-Sa-āda .. .. . 21-88
101. M. Siroux : La mosquée Djoumeh d'Ardebil (avec 4 planches) .. .. . 89-100
102. M. Siroux : La mosquée Djum'a de Yezd-i-Khast (avec 3 planches) .. .. . 101-118
103. M. Siroux : La masjid-e-djum'a de Yezd (avec 4 tables généalogiques et 9 planches) .. .. . 119-176
104. O.H. Myers : Little Aden folklore (avec 4 planches) .. .. 177-233

**BIFAO, XLV, 1947**

105. Y. 'Abd al-Masīḥ : *An unedited Boḥairic letter of Abgar* .. .. 65-80

**BIFAO, XLVI, 1947**

106. S. de Beaucueil : Ḡazzālī et Saint Thomas d'Aquin, essai sur la preuve de l'existence de Dieu proposée dans l'*Iqtīṣād* et sa comparaison avec les « voies » thomistes .. .. 199-238
107. M. Siroux : La mosquée Djum'a de Bouroudjird (avec 2 planches) .. .. . 239-258

**BIFAO, XLVII, 1948**

108. S. de Beaurecueil : *L'Ilāhi-namè de Ḥ'wāğè 'Abdallāh Anṣārī* (avec une planche) .. .. . 151-170

**BIFAO, L, 1952**

109. M. Anis : *The first egyptian society in London (1741-1743)* 99-105

**BIFAO, LI, 1952**

110. S. Sauneron : *Le temple d'Akhmim décrit par Ibn Jobair*.. .. 123-135

**BIFAO, LIV, 1954**

111. Y. 'Abd al Masīḥ : *An unedited boḥairic letter of Abgar (continued)* 13-43  
 112. P. Lacau : *Le panier de pêche égyptien (avec 1 planche)* <sup>(1)</sup> 137-163

**BIFAO, LVII, 1958**

113. L. Massignon : *La cité des morts au Caire : Qarāfa, Darb al-Aḥmar.*  
 (avec 10 planches dont 3 cartes) .. .. . 25-79  
 114. A. Raymond : *Les porteurs d'eau du Caire (avec 2 cartes)* .. 183-202

**BIFAO, LVIII, 1959**

115. G. Wiet : *Compte rendu de G. DEVERDUN, Inscriptions arabes de Marrakech* .. .. . 195-202

**BIFAO, LIX, 1960**

## HOMMAGE À MONSIEUR GASTON WIET

116. A. Raymond : *Bibliographie de l'œuvre scientifique de M. Gaston Wiet* .. .. . IX-XXIV  
 117. J. Sainte Fare Garnot : *Défis au destin*.. .. . 1-28

<sup>(1)</sup> A propos d'une nasse employée par les pêcheurs du Nil de l'époque pharaonique jusqu'à nos jours.

118. G. Scanlon : Leadership in the Qarmaṭian Sect (avec 1 planche) 29-48
119. A. Badawy : Figures de style en égyptien et en arabe .. .. 59-61
120. G. Anawati o.p. : Une figure de proue : le cheikh Moṣṭafa ʿAbd el-Rāzeq .. .. . 81-131
121. C. Cahen : Histoires coptes d'un cadi médiéval (extraits du *Kitāb tadjrīd saif al-himma li'stikhrāj mā fī dhimmat al-dhimma* de ʿUthmān b. Ibrāhīm an-Nābulusī) 133-150
122. J. David-Weill : Papyrus Louvre 6842 .. .. . 151-156
123. H. Laoust : Une fetwā d'Ibn Taimīya sur Ibn Tūmart .. 157-184
124. H. Massé : Le « kitāb al-khaṣāṣ wa'l-mowāzana » de Hamza d'Isfāhān .. .. . 185-202
125. S. de Beaurecueil o.p. : Un opuscule de Khawāja ʿAbdallāh Ansārī concernant les bienséances des Soufis (avec 2 planches) .. .. . 203-239
126. L. Massignon : La Rawda de Médine, cadre de la méditation musulmane sur la destinée du Prophète (avec 5 planches) .. 241-272
127. H.R. Roemer : Le dernier firman de Rustam Bahādur Aq-Qoyunlu? (avec 2 planches) .. .. . 273-287
128. M. Van Berchem : Sedrata et les anciennes villes berbères du Sahara dans les récits des explorateurs du XIX<sup>e</sup> siècle (avec 8 planches) .. .. . 289-308

### BIFAO, LXII, 1964

129. S. Sauneron : Villes et légendes d'Égypte (I à VI) .. .. 33-57
130. F. Daumas : Quelques remarques sur les représentations de la pêche à la ligne sous l'ancien Empire <sup>(1)</sup> (avec 3 planches) .. .. . 67-85

<sup>(1)</sup> Différents procédés égyptiens de pêche pharaoniques et tels que les a observés tels qu'on les voit représentés dans les tombes Geoffroy Saint-Hilaire au XIX<sup>e</sup> siècle.

**BIFAO, LXIII, 1965**

131. J. Jarry : *Les hérésies dualistes de l'Empire Byzantin du V<sup>e</sup> au VII<sup>e</sup> siècle* <sup>(1)</sup> .. .. . 89-119

**BIFAO, LXIV, 1966**

132. S. Sauneron : *Villes et légendes d'Égypte (VII-XI)* .. .. . 185-191  
 133. S. Sauneron : *Une visite à Soleb en 1850 (avec 1 planche)* .. 193-196

**BIFAO, LXV, 1967**

134. J. Leroy : *Un témoignage inédit sur l'état des monastères des Syriens au Wadi'n-Natrûn au début du XVI<sup>e</sup> siècle (avec 1 planche)* .. .. . 1-23  
 135. S. Sauneron : *Villes et légendes d'Égypte (XII-XIV) (avec 1 planche)* .. .. . 157-168  
 136. L.-A. Christophe : *Le voyage nubien du Colonel Straton (fin octobre-début novembre 1817)* .. .. . 169-175

**BIFAO, LXVI, 1968**

137. L.-A. Christophe : *Deux chasseurs et trafiquants français au Soudan* 1-10  
 138. S. Sauneron : *Villes et légendes d'Égypte (XV-XXIV) (avec 2 planches)* .. .. . 11-35

**BIFAO, LXVII, 1969**

139. S. Sauneron : *Les neuvième et dixième campagnes archéologiques à Esna (mars-avril 1967, mars-avril 1968) (avec 29 planches)* .. .. . 87-116

<sup>(1)</sup> L'auteur mentionne une émigration possible des Yezildis dans la Syrie du Nord au XIII<sup>e</sup> siècle.

140. S. Sauneron : *Villes et légendes d'Égypte (XXV-XXIX)* .. 117-145
141. J. Jarry : *Les déserts de Sebou'a-Est (avec 1 carte, 16 plans et 20 planches)* .. .. . 189-212

**BIFAO, LXVIII, 1969**

142. P. Ghalioungui : The « *smr* » Animal of the Ebers Papyrus <sup>(1)</sup> .. 39-40
143. P. Ghalioungui : Ancient Egypt Remedies and Mediaeval Arabic Writers .. .. . 41-45

II. ARTICLES PARUS DANS LES MÉLANGES ISLAMOLOGIQUES  
PUIS ANNALES ISLAMOLOGIQUES.

## TOME I À X

**Mélanges Islamologiques, I, 1954**

144. M. Siroux : La mosquée Sha'ya et l'Imam-Zadeh Ismaël à Ispahan (avec 47 illustrations et plans dans le texte et un plan hors-texte) .. .. . 1-51
145. J. Jomier : Note sur un petit manuel de logique aristotélico thomiste en arabe .. .. . 53-79
146. Dr H. Zaloscher : Survivance et migration (avec 7 figures) <sup>(2)</sup> .. 81-93

**Mélanges Islamologiques, II, 1954**

147. S. de Beaucueil o.p. : Une ébauche persane des « Manāzil as-Sā'irīn » : le « Kitāb-è Ṣad Maydān » de 'Abdallāh Anṣārī (texte persan, introduction en français et en arabe) .. 1-88
148. RR.-PP. Anawati et Jomier : Un papyrus chrétien en arabe (Égypte, IX<sup>e</sup> siècle après Jésus Christ) (avec une planche) .. 91-102

<sup>(1)</sup> L'auteur s'intéresse aux animaux que les Arabes nomment *sinawr* (سنور) et *sammūr* (سمور).

<sup>(2)</sup> Rapprochement entre l'architecture des palais vénitiens et celle des maisons de la montagne syro-libanaise.



149. M<sup>me</sup> D. Remondon : Cinq documents arabes d'Edfou (avec 5 gravures)  
 .. .. . 103-112

*Mélanges Islamologiques, III, 1957*

150. A. Launois : Estampilles et poids faibles en verre omeyyades et abbassides au Musée arabe du Caire (avec 10 planches) .. .. . 1-34
151. U. Rizzitano : Un trattatello di storia dinastica sui « Siciliani » di illustre discendenza nel Marocco : La « *lamḥat al-baḥġat al-ʿaliyyah fi baʿd ahl an-nisbat aṣ-ṣiqilliyyah* » di MUHAMMAD B. AṬ-ṬAYYIB B. ʿABD AL-SALĀM AL-QĀDIRĪ (avec 4 planches) .. .. . 85-128
152. S. de Beaurecueil o.p. : « Anṣāriyāt » .. .. . 129-132

*Annales Islamologiques, IV, 1963*

HOMMAGE À MONSIEUR GASTON WIET

153. M. Molé : Traités mineurs de Nagm al-Dīn Kubrā .. .. . 1-78
154. R. Arnaldez : La louange à Dieu dans le Coran d'après le commentaire de Faḥr al-Dīn al-Rāzī .. .. . 79-92
155. R. Blachère : La poésie dans la conscience de la première génération musulmane .. .. . 93-103

*Annales Islamologiques, V, 1963*

156. G. Delanoue : « L'Épître des huit mots » du cheikh Ḥusayn al-Marṣafī (analyse) .. .. . 1-29
157. J.C. Vadet : Les aphorismes latins d'Almansor, essai d'interprétation .. .. . 31-129
158. J.C. Vadet : Une défense de l'astrologie dans le madḥal d'Abū Maʿṣar al-Balḥī .. .. . 131-180

159. M. Arkoun : Textes inédits de Miskawaih (M. 421) (édition et présentation) .. .. . 181-205

*Annales Islamologiques, VI, 1966*

160. J. Jarry : L'Égypte et l'invasion musulmane .. .. . 1-29
161. J.C. Garcin : Index des *Tabaqāt* de Sha'rāni (pour la fin du IX<sup>e</sup> siècle et le début du X<sup>e</sup> siècle de l'hégire) .. .. . 31-94
162. A. Raymond : Une « révolution » au Caire sous les Mamelouks : la crise de 1123/1711 .. .. . 95-120
163. J. Jarry : Les factions de l'hippodrome à Jérusalem (avec 2 planches) .. .. . 121-136
164. M. Siroux : Kouh-Payeh : la mosquée Djum'a et quelques monuments du bourg et de ses environs (avec 22 planches) .. .. . 137-170

*Annales Islamologiques, VII, 1967*

165. J. Jarry : La Yazidiyya : un vernis d'Islam sur une hérésie gnostique .. .. . 1-20
166. A. 'Abd ar-Rāziq : Document sur la poterie d'époque mamelouke, Sharaf al-Abawāni (avec 8 planches) .. .. . 21-32
167. J.C. Garcin : Histoire, opposition politique et piétisme traditionaliste dans le Ḥusn al-Muḥādarat de Suyūṭi (avec 4 planches) .. .. . 33-89
168. A. Raymond : Aḥmad ibn 'Abd al-Salam un Ṣāḥ bandar des tuggār au Caire à la fin du XVIII<sup>e</sup> siècle (avec 3 planches) 91-95
169. Ch. Vial : Le roman égyptien depuis la seconde guerre mondiale .. .. . 97-119

DOCUMENTS ET INSCRIPTIONS

170. A.A. El Emary : Studies in some Islamic objects newly discovered at Qūs (avec 17 planches) .. .. . 121-128

171. J. Jarry : Inscriptions arabes, syriaques et grecques du Massif du Bélus en Syrie du Nord (avec 42 planches) .. 139-220

*Annales Islamologiques, VIII, 1969*

VOLUME COMMÉMORATIF DU MILLÉNAIRE DU CAIRE

172. R. Blachère : L'agglomération du Caire, vue par quatre voyageurs arabes du Moyen-Age .. .. . 1-26
173. C. Cahen : Un récit inédit du vizirat de Dirghām .. .. 27-46
174. J.C. Garcin : Le Caire et la province : constructions au Caire et à Qūs sous les Mamelouks Bahrides (avec 8 planches) .. .. . 47-61
175. J.C. Vadet : Les idées d'un prédicateur de mosquée au XIV<sup>e</sup> siècle dans le Caire des Mamlouks .. .. . 63-69
176. J. Berque : Les capitales de l'Islam méditerranéen, vues par Ibn Khaldoun et les deux Maqqarī .. .. . 71-98
177. G. Wiet : Fêtes et jeux au Caire (avec 1 planche) .. .. 99-128
178. A. Raymond : Les bains publics au Caire à la fin du XVIII<sup>e</sup> siècle (avec 1 carte) .. .. . 129-150
179. Ch. Vial : Le Caire des romanciers égyptiens .. .. . 151-165
180. J. Jomier : Sermons prononcés à l'occasion d'inaugurations de mosquées au Caire, en 1964 .. .. . 167-182
181. N. Tomiche : Sur la langue de presse du Caire, le style nouveau d'une culture vivante .. .. . 183-188
182. P. Marthelot : Le Caire, nouvelle métropole .. .. . 189-221

*Annales Islamologiques, IX, 1970*

183. J. Jarry : La sourate IV et les soi-disant origines julianistes de l'Islam .. .. . 1-8

184. J. Jarry : La conquête du Fayoum par les Musulmans d'après le Futūḥ al-Bahnasā (avec 1 carte) .. .. 9-20
185. Y. Rāgib : Les premiers monuments funéraires de l'Islam. 21-36
186. G.T. Scanlon : Fatimid filters : archaeology and Olmer's typology .. .. 37-64
187. M. Bergé : Justification d'un autodafé de livres, lettre d'Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī au Qāḍī Abū Sahl 'Alī ibn Muḥammad (introduction et traduction) .. .. 65-85
188. M. Bergé : Une profession de foi politico-religieuse sous les apparences d'une pièce d'archive : le riwāyat al-saqīfa d'Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī (m. 414/1023) .. .. 87-95
189. J.C. Garcin : Remarques sur un plan topographique de la grande mosquée de Qūs (avec 1 plan et 7 planches) .. 97-108
190. A. 'Abd ar-Rāziq : La chasse au faucon d'après des céramiques du Musée du Caire (avec 4 planches) .. .. 109-121

## DOCUMENTS ET INSCRIPTIONS

191. Kh. Messiha : Reconsidération and origin of an arabic medical prescription .. .. 123-126
192. G. Hennequin : Grandes monnaies sāmānides et ghaznavides de l'Hindū Kush 331-421 A.H. — Étude numismatique et historique (avec 5 planches) .. .. 127-177
193. A. 'Abd ar-Rāziq : Notes on islamic graffito ware of the Near East (avec 7 planches) .. .. 179-186
194. J. Jarry : Inscriptions arabes, syriaques et grecques du Massif du Bélus en Syrie du Nord (suite) (avec 9 planches) .. .. 187-214
195. J. Jarry : Inscriptions de Syrie du Nord, relevées en 1969 (avec 3 planches).. .. 215-221

*Annales Islamologiques, X, 1972*

196. G. Hennequin : Problèmes théoriques et pratiques de la monnaie antique et médiévale .. .. . 1-52
197. M. Bergé : Structure et signification du Kitāb al-baṣā'ir wa l-ḍahāir d'Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī, mort en 414/1023 .. .. . 53-62
198. A. Lézine : Les salles nobles des palais mamelouks (avec 33 planches) .. .. . 63-148
199. A. Lézine et A.-R. Abdul Tawab : Introduction à l'étude des maisons anciennes de Rosette (avec 21 planches) .. .. 149-206

DOCUMENTS ET INSCRIPTIONS

200. J. Jarry : Inscriptions syriaques et arabes inédites du Ṭūr ʿAbdīn (avec 17 planches) .. .. . 207-250

### III. INDEX ALPHABÉTIQUE DES AUTEURS D'ARTICLES PARUS DANS LE *BIFAO* ET DANS LES DIX PREMIERS NUMÉROS DES *MÉLANGES/ANNALES ISLAMOLOGIQUES*.

Nous indiquons tout d'abord les numéros des articles, puis les livraisons dans lesquelles ils ont paru. Nous avons inclus, le cas échéant, la nécrologie de l'auteur au côté de ses publications afin d'éclairer le lecteur sur les circonstances dans lesquelles il avait mené son travail.

#### A

- ‘Abd al-Masiḥ (Y) : 105, 111; *BIFAO*, XLV, LIV.  
 ‘Abd ar-Rāziq (A) : 166, 190, 193; *AI*, 7, 9.  
 ‘Abd al-Tawwāb (A) : 199; *AI*, 10.  
 Aimé-Giron (N) : 59; *BIFAO*, XXII.  
 Anawāti (G., o.p.) : 120, 148; *BIFAO*, LIX, MI, 2.  
 Anis (M) : 109; *BIFAO*, L.  
 Arkoun (M) : 159; *AI*, 5.  
 Arnaldez (R) : 154; *AI*, 4.

#### B

- Badawi (A) : 119; *BIFAO*, LIX.  
 Beaurecueil (S. de, o.p.) : 106, 108, 125, 147, 152; *BIFAO*, XLVI, XLVII, LIX, MI, 2, 3.  
 Bergé (M) : 187, 188, 197; *AI*, 9, 10.  
 Berque (J) : 176; *AI*, 8.  
 Blachère (R) : 155, 172; *AI*, 4, 8.

#### C

- Cahen (C) : 93, 121, 173; *BIFAO*, XXXVII, LIX, AI, 8.

- Casanova (P) : 1, 5, 6, 8, 49, 54; *BIFAO*, I, II, XVIII, XX.  
 Christophe (L.-A.) : 136, 137; *BIFAO*, LXV, LXVI.  
 Clédat (J) : 4, 44-46-50-56-60-61, 68; *BIFAO*, I, XVI, XVIII, XXI, XXII, XXIII.  
 Colin (G.S.) : 48, 51, 53; *BIFAO*, XVIII, XX.  
 Combe (E) : 37, 42, 47, 76, 82; *BIFAO*, XII, XV, XVII, XXX.  
 Cotteville-Giraudet (R) : 90; *BIFAO*, XXX.  
 Couyat (J) : 25, 27-28; *BIFAO*, VIII, IX, X.  
 Creswell (K.A.C.) : 43, 55, 62, 70, 87; *BIFAO*, XVI, XXI, XXIII, XXVI, XXXII.  
 Crum (W.E.) : 79; *BIFAO*, XXX.

#### D

- Daressy (G) : 38, 39; *BIFAO*, XIII, XIV.  
 Daumas (F) : 130; *BIFAO*, LXII.  
 David-Weill (J) : voir Weill (J.-D.).  
 Delanoue (G) : 156; *AI*, 5.

Demonts (R) : 94, 97; *BIFAO*, XXXVIII.

Deny (J) : 81; *BIFAO*, XXX.

Devonshire (M<sup>me</sup> R.L.) : 52, 65, 87, 88;  
*BIFAO*, XX, XXV, XXXII, XXXIV.

## E

Emary (A.A. el-) : 170; *AI*, 7.

Engelbach (K) : 86; *BIFAO*, XXXII.

## G

Galtier (E) : 11, 13, 15, 16, 17; *BIFAO*, II,  
III, IV, V.

Garcin (J.-C.) : 161, 167, 174, 189; *AI*,  
6, 7, 8, 9.

Gauthier (H) : 31; *BIFAO*, XI.

Ghalioungui (P) : 142, 143; *BIFAO*,  
LXVIII.

Gottheil (R.J.H.) : 89; *BIFAO*, XXXIV.

Guidi (M) : 83; *BIFAO*, XXX.

Guyer (D<sup>r</sup> S.) : 34; *BIFAO*, XI.

## H

Hennequin (G) : 192, 196; *AI*, 9, 10.

Herz-Bey (M) : 22; *BIFAO*, VII.

## J

Jarry (J) : 131, 141, 160, 163, 165, 171,  
183, 184, 194, 195, 200; *BIFAO* LXIII,  
LXVII; *AI*, 6, 7, 9, 10.

Jaussen (J.A.) : 58, 63, 71; *BIFAO*, XII,  
XXV, XXVII.

Jomier (J) : 145, 148, 180; *MI*, 1, 2; *AI*, 8.

## K

Kraus (P) : 98; *BIFAO*, XLI.

Kremer (L) : 73; *BIFAO*, XXVIII.

## L

Lacau (P) : 112; *BIFAO*, LIV.

Lammens (H) : 40, 41, 45, 57, 66, 69;  
*BIFAO*, XIV, XVII, XXI, XXVI.

Laoust (H) : 123; *BIFAO*, LIX.

Laugier de Bearecueil (S) : voir Beare-  
cueil (S. Laugier de).

Launois (A) : 150; *MI*, 3.

Leroy (J) : 134; *BIFAO*, LXV.

Lévi-Provençal (E) : 99; *BIFAO*, XLIV.

Lézine (A) : 198, 199; *AI*, 10.

## M

Maspero (G) : 24; *BIFAO*, VIII.

Maspero (J) : 23, 33, 35; *BIFAO*, VII,  
IX, XII.

Massé (H) : 32, 124; *BIFAO*, XI, LIX.

Massignon (L) : 19, 22, 26, 29, 30, 113,  
126; *BIFAO*, VI, VII, IX, X, XI,  
LVII, LIX.

Marçais (Ph.) : 100; *BIFAO*, XLIV.

Marthelot (P) : 182; *AI*, VIII.

Mayer (L.A.) : 95; *BIFAO*, XXXVIII.

Messiha (Kh.) : 191; *AI*, 9.

Molé (M) : 153; *AI*, 4.

Mukhlis (A) : 64, 67; *BIFAO*, XXV, XXVI.

Myers (O.H.) : 104; *BIFAO*, XLIV.

## N

Nallino (C.A.) : 80; *BIFAO*, XXX.

## P

Pauty (Ed.) : 74, 77, 84, 85, 91; *BIFAO*,  
XXIX, XXX, XXXI, XXXVI.



## R

- Râgib (Y) : 185; *AI*, 9.  
 Raymond (A) : 114, 116, 162, 168, 178;  
*BIFAO*, *LVII*, *LIX*; *AI*, 6, 7, 8.  
 Reich (S) : 96; *BIFAO*, *XXXVIII*.  
 Rémondon (M<sup>me</sup> D) : 149; *MI*, 2.  
 Rizzitano (U) : 151; *MI*, 3.  
 Roemer (H.R.) : 127; *BIFAO*, *LIX*.

## S

- Sainte Fare Garnot (J) : 117; *BIFAO*, *LIX*.  
 Salmon (G) : 2, 3, 7, 9, 10, 12, 14, 18;  
*BIFAO*, *I*, *II*, *III*, *IV*.  
 Sauneron (S) : 110, 129, 132, 133, 135,  
 138, 139, 140; *BIFAO*, *LI*, *LXII*,  
*LXIV*, *LXV*, *LXVI*, *LXVII*.  
 Scanlon (G.T.) : 118, 186; *BIFAO*, *LIX*;  
*AI*, 9.  
 Siroux (M) : 101, 102, 103, 107, 144, 164;  
*BIFAO*, *XLIV*, *XLVI*; *MI*, 1; *AI*, 6.

## T

- Tomiche (N) : 181; *AI*, 8.

## V

- Vadet (J.C.) : 157, 158, 175; *AI*, 5, 8.  
 Van Berchem (M) : 128; *BIFAO*, *LIX*.  
 Vial (Ch.) : 169, 179; *AI*, 7, 8.

## W

- Weill (J.D.) : 72, 75, 122; *BIFAO*, *XXVIII*,  
*XXX*, *LIX*.  
 Wiet (G) : 36, 78, 92, 96, 115, 177;  
*BIFAO*, *XII*, *XXX*, *XXXVI*, *XXXVIII*,  
*LVIII*, *AI*, 8.

## Z

- Zaloscher (D<sup>r</sup> H.) : 146; *MI*, 1.

Thierry BIANQUIS